

汉语

课文：

有一位父亲，在一家公司工作。老板每天要给他布置许多任务。白天做不完，晚上回到家里还要加班。他常常说：“我真想辞职¹！但是，他并没有那样做。

一天晚上，吃完饭以后，他像平时一样开始加班。他三岁的女儿走过来，非要爸爸陪她玩儿不可。他没办法，忽然看到桌子上放着一本过了期的杂志，打开的那一页正好是一张世界地图，于是他就把地图撕²成小碎片³，交给女儿说：“孩子，你去把这张世界地图拼起来，如果拼得对，我就陪你玩儿”。这位父亲本来想给女儿出难题因为他知道女儿才三岁 刚到上幼儿园，不可能知道地图是怎么回事？但是，只过了一会儿，女儿就把那张破碎的世界地图拼⁴好了。他很惊讶问女儿：“幼儿园老师教过你怎么拼世界地图吗？”女儿回答说：“没有”。“那你是怎么拼的？”爸爸又问。女儿笑着说：“你看看反面，像不像妈妈？原来，世界地图的反面是一个电影明星的照片。小女儿看到的是人；不是世界地图。当她把照片拼好以后，问题当然也就轻而易举⁵地解决。其实，世界上很多问题都是人的问题，人的问题解决了，别的问题也就好办多了。

《当代中文》第四册

1- Cízhí : démissionner

2- Sī : déchirer

3- Suìpiàn : morceau

4- Pīn : assembler

5- Qīngéryíjú : tâche simple

一、回答问题

(7分)

1- 爸爸为什么想辞职？(1分)

2- 女儿为什么向爸爸走过去？(1分)

3- 爸爸让女儿做什么？(1分)

4- 笔者为什么说爸爸给女儿的作业就是“轻而易举”？(2分)

5-你小时候，你爸爸下班以后长陪你玩儿吗？（2分）

二、综合练习 (6分)

练习一：选词填空 (2.5分)

虽然。。。。但是；只要。。。。就；只有。。。。才；被；把

- 1- 门。。。。他打开了。
- 2- 他。.....在北京住了十来年了，.....家乡口音一点都没改。
- 3- 妈妈。....新衣服穿了。
- 4-依靠群众，.....能做好工作。
- 5-你在这儿，我。....放心。

练习二：用词组句 (3.5分)

- 1- 汉语 我们的 很 老师 聪明
- 2- 悲惨 姑娘 极了 小 饿 样子 很
- 3- 比 汉语 他的 我的 好
- 4- 公共 我 汽车 坐 上班 去
- 5- 草 马 吃 很 好 和 都 喜欢
- 6- 很湿润 后 天气 下雨 空气
- 7- 看起来 一样 一头牛 那座山 像

三、书写：请选择一个题目后用汉语写作-minimum 5 lignes. (04分)

- 1-父母都要陪他们的孩子玩儿。行不行？
又住
- 2- 说一说学汉语还是容易？
- 3- 请讲一讲你的理想工作（你将来想做什么工作）。

四、翻译练习

(04 分)

(一) 请你把下面的句子翻译成汉语 (2 分)

1- Ce matin, Martin est allé rendre visite à un ami.

2- Elle est notre professeur, elle nous enseigne le chinois.

(二) 请你把下面的短文翻译成法语 (2 分)

“一天晚上，吃完饭以后，他像平时一样开始加班。他三岁的女儿走过来，非要爸爸陪她玩儿不可。他没办法，忽然看到桌子上放着一本过了期的杂志，打开的那一页正好是一张世界地图，于是他就把地图撕成小碎片；交给女儿说：“孩子，你去把这张世界地图拼起来，如果拼得对，我就陪你玩儿” ”